



Comissió
Interuniversitària
de Llenguatge
Administratiu
i Jurídic

Llenguatge jurídic i administratiu universitari

Actes de la I Jornada de la CILAJ
Barcelona, 24 de novembre de 2000



Comitè organitzador: Servei de Llengua Catalana de la Universitat de Barcelona

Responsable de l'edició: Manel Riera
Disseny del logotip: Salvador Oliva
Disseny de la maqueta: Anna Grau
Maquetació: Laura Pla

Segona reimpressió: 2008

© dels autors, 2000 (alguns drets són reservats)
© dels Serveis Lingüístics de la Universitat de Barcelona
Melcior de Palau, 140
08014 Barcelona

Els continguts de les actes estan subjectes a la llicència de Creative Commons Reconeixement - No comercial - Sense obres derivades. Les condicions de la llicència es troben a creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/deed.ca.



Comissió
Interuniversitària
de Llenguatge
Administratiu
i Jurídic

Actes de la I Jornada (24 de novembre de 2000)

Llenguatge jurídic i administratiu universitari

- 1 **Presentació**
Conxa Planas, cap del Servei de Llengua Catalana de la Universitat de Barcelona
- 2 *El marc legal del català en l'àmbit jurídic*
Agustí Pou, professor de Llenguatge Jurídic de la Universitat de Barcelona
- 3 *Esquemes procedimentals del dret processal català: terminologia conflictiva*
Jordi Nieva, professor de Dret Processal de la Universitat de Barcelona
- 4 *Una experiència de traducció: la Llei 12/1992*
Anna Grau, col·laboradora del Servei de Llengua Catalana de la Universitat de Barcelona
- 5 *Dinamització en llenguatge administratiu a la Divisió II de la Universitat de Barcelona*
Georgina Castellà i Manel Riera, tècnics lingüístics del Servei de Llengua Catalana de la Universitat de Barcelona